

# OBAVEŠTENJE O DODELI UGOVORA

☒ Rad

☐ Snabdevanje

☐ Usluge

Prema Članu 41 Zakona Br. 04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br. 04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092

☐

Datum pripreme obaveštenja: **19.06.2023**

|                     |                          |
|---------------------|--------------------------|
| Br Nabavke          | <b>633-23-3850-5-2-1</b> |
| Interni br. Nabavke |                          |

Ovo obaveštenje je pripremljeno na JEZICIMA:

Albanski

☒

Srpski

☒

Engleski

☐

## DEO I: UGOVORNI AUTORITET

### I.1) IME I ADRESA UGOVORNOG AUTORITETA (UA)

|                                               |                             |                                |
|-----------------------------------------------|-----------------------------|--------------------------------|
| Službeno ime: <b>KOMUNA E ISTOGUT</b>         |                             |                                |
| Poštanska adresa: <b>Fadil Ferati, nr.121</b> |                             |                                |
| Grad: <b>ISTOG</b>                            | Poštanski kod: <b>31000</b> | Zemlja: <b>Kosovo</b>          |
| Kontakt: <b>GĖZIM ADEMAJ</b>                  |                             | Telefon: <b>038 200 43 858</b> |
| Email: <b>gezim.ademaj@rks-gov.net</b>        |                             | Faks:                          |
| Internet adresa (ako se primenjuje):          |                             |                                |

Ugovor obuhvata zajedničku nabavku

Da

☐

Ne

☒

Ugovor se dodeljuje od strane Centralne agencije za nabavke

Da

☐

Ne

☒

**Ukoliko je odgovor sa da**, specifikuj identitet svih ugovornih autoriteta koji imaju pravo da naručuju pod uslovima ugovora ili se pozovi na Aneks.

## DEO II: PREDMET UGOVORA

### II.1) OPIS

**II.1.1) Naslov ugovora koji je dodelio ugovorni autoritet:**

**LOT 1 - ODRŽAVANJE PLANINSKIH PUTEVA - RADUŠA LOT 2 - ODRŽAVANJE PLANINSKOG PUTA - LUGU I BUTE-633-023-025-521**

|                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|
| <b>II.1.2) Vrsta ugovora i lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja</b><br><i>(odabrati samo jednu kategoriju –radovi, snabdevanje ili usluge –koja najviše odgoara posebnom predmetu vašeg ugovora)</i>                                                                       |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <input checked="" type="checkbox"/> <b>Rad</b>                                                                                                                                                                                                                                        | <input type="checkbox"/> <b>Snabdevanje</b>                                                                                                                                                                                | <input type="checkbox"/> <b>Usluge</b> |
| <input type="checkbox"/> Izvršenje<br><input type="checkbox"/> Projekat i izvršenje<br><input checked="" type="checkbox"/> Ostvarivanje, bilo kojim sredstvima, posla, odgovarajući na uslove                                                                                         | <input type="checkbox"/> Kupovina<br><input type="checkbox"/> Finansijski zakup (lizing)<br><input type="checkbox"/> Zakup<br><input type="checkbox"/> Kupovina na kredit<br><input type="checkbox"/> Njihovo kombiniranje |                                        |
| Glavna tačka ili lokacija radova<br><b>LOT 1 - RADUSHĚ - ISTOG LOT 2 - LUGU I BUTĚ - ISTOG</b>                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <b>II.1.3) Obaveštenje obuhvata, ako se primenjuje</b><br><br>Zaključivanje okvirnog sporazuma sa jednim operaterom <input type="checkbox"/><br><br>Zaključivanje okvirnog sporazuma sa više operatera <input type="checkbox"/><br><br><b>Trajanje okvirnog sporazuma: u mesecima</b> |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <b>II.1.4) Kratak opis predmeta ugovora</b><br><b>LOT 1 - ODRŽAVANJE PLANINSKIH PUTEVA - RADUŠA LOT 2 - ODRŽAVANJE PLANINSKOG PUTA - LUGU I BUTE-633-023-025-521</b>                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <b>II.1.5) Klasifikacija po zajedničkom rečniku nabavki (ZRN):</b><br><input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <b>14212120-7</b>                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <b>II.1.6) Podela u grupe</b><br>Da <input checked="" type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/>                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <b>II.1.7) Predviđena vrednost ugovora: 40,000.00</b>                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |

### DEO III: POSTUPAK

#### III.1) VRSTA POSTUPKA

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <input checked="" type="checkbox"/> <b>Otvoren</b><br><input type="checkbox"/> <b>Ograničen</b><br><input type="checkbox"/> <b>Konkurentni sa pregovorima</b><br><input type="checkbox"/> <b>Pregovarački bez objavljivanja najave o ugovoru</b><br><input type="checkbox"/> <b>Ponuda cena</b> |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

### III.2) KRITERIJUM ZA DODELU

- ☒ Najniža cena  
ili  
☐ Ekonomski najpovoljniji tender u smislu

### III.3) ADMINISTRATIVNE INFORMACIJE

#### III.3.1) Prethodne publikacije koje se tiču istog ugovora

B05 Obaveštenje o ugovoru: [2023/633-23-3850-5-2-1/B05-0009433](#) od [21.04.2023](#)

Ostale publikacije (*po potrebi*):

od  
od

**DEO IV: DODELA UGOVORA**

(U slučaju datih delova nekoliko uspešnih ekonomskih operatera, ponavlja § IV.4 dhe IV.5 za svaki deo)

Ugovor br.: 633-23-3850-5-2-1/C719  
Grupa br.: 1  
Naziv grupe: LOT 1 - ODRŽAVANJE PLANINSKIH PUTEVA - RADUŠA

|                                                                 |                              |                |
|-----------------------------------------------------------------|------------------------------|----------------|
| IV.1) Datum dodele ugovora 19.06.2023                           |                              |                |
| IV.2) Planiran datum potpisivanja ugovora 21.06.2023            |                              |                |
| IV.3 Broj primljenih tendera: 3                                 |                              |                |
| IV.4) Ime i adresa ekonomskog operatera kome je dodeljen ugovor |                              |                |
| Službeno ime: Te Aleni SH.P.K.                                  |                              |                |
| Poštanska adresa: VRELLË                                        |                              |                |
| Grad: ISTOG                                                     | Poštanski kod: 31010         | Zemlja: Kosovo |
| URL (ako se primenjuje):                                        |                              |                |
| Kontakt:                                                        | Email: aleni.org@hotmail.com |                |
| Telefon: 049245990                                              | Faks:                        |                |

**IV.5) Informacije o vrednosti ugovora**

Ukupna konačna vrednost ugovora 22,925.00 EUR

Ako je godišnje ili mesečno (molimo dati) broj godina ili meseci

Odgovarajući tender sa najnižom cenom: 22,925.00

Odgovarajući tender sa najvišom cenom: 22,925.00

**IV.6) Ugovor će verovatno biti dat na podizvođenje**

Da ☐ Ne ☒

Ako je odgovor da, vrednost ili odnos ugovora koji će verovatno biti dat na podizvođenje  
Vrednost ; ili Odnos %; Nije poznato ☐ ☐

Kratak opis vrednosti/odnosa ugovora koji će biti dat na pod izvođenje(ako je poznato)

Ugovor br.: 633-23-3850-5-2-1/C720  
Grupa br.: 2  
Naziv grupe: LOT 2 - ODRŽAVANJE PLANINSKOG PUTA - LUGU I BUTE-633-023-025-521

IV.1) Datum dodele ugovora 19.06.2023

|                                                                        |                                     |                       |
|------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|-----------------------|
| <b>IV.2) Planiran datum potpisivanja ugovora</b> 21.06.2023            |                                     |                       |
| <b>IV.3 Broj primljenih tendera:</b> 3                                 |                                     |                       |
| <b>IV.4) Ime i adresa ekonomskog operatera kome je dodeljen ugovor</b> |                                     |                       |
| Službeno ime: <b>Te Aleni SH.P.K.</b>                                  |                                     |                       |
| Poštanska adresa: <b>VRELLË</b>                                        |                                     |                       |
| Grad: <b>ISTOG</b>                                                     | Poštanski kod: <b>31010</b>         | Zemlja: <b>Kosovo</b> |
| URL (ako se primenjuje):                                               |                                     |                       |
| <b>Kontakt:</b>                                                        | Email: <b>aleni.org@hotmail.com</b> |                       |
| Telefon: <b>049245990</b>                                              | Faks:                               |                       |

|                                                                           |
|---------------------------------------------------------------------------|
| <b>IV.5) Informacije o vrednosti ugovora</b>                              |
| Ukupna konačna vrednost ugovora <b>16,384.00</b> EUR                      |
| Ako je godišnje ili mesečno ( <i>molimo dati</i> ) broj godina ili meseci |
| Odgovarajući tender sa najnižom cenom: <b>16,384.00</b>                   |
| Odgovarajući tender sa najvišom cenom: <b>16,384.00</b>                   |

|                                                                    |
|--------------------------------------------------------------------|
| <b>IV.6) Ugovor će verovatno biti dat na podizvođenje</b>          |
| Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/> |

|                                                                                                 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <i>Ako je odgovor da, vrednost ili odnos ugovora koji će verovatno biti dat na podizvođenje</i> |
| Vrednost ; ili Odnos %; Nije poznato <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>          |
| Kratak opis vrednosti/odnosa ugovora koji će biti dat na pod izvođenje( <i>ako je poznato</i> ) |

## **DEO V: ODGOVARAJUĆE INFORMACIJE**

### **V.1) ŽALBE**

**Svaka zainteresovana strana može da uloži žalbu ugovornom autoritetu, na osnovu člana 108/A Zakona br.04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br.04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092 na navedenoj adresi u delu I ovog obaveštenja o ugovoru.**

### **V.2) DODATNE INFORMACIJE**

**Prilog:** Kopija izjave o potrebama i raspoloživosti sredstava